

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI LAP

Egész évre 20 kor. Fél évre 10 kor. Negyed évre 5 kor.

Helyi szám ára 8 fillér. Kapható az összes hírlapelárusítónál.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

BRASSÓ, KAPU-UTCZA 60. SZÁM

Kisgazdák utbaigazítása.

Brassó, jun. 9.

Nagy- és kisbirtokosaink gazdasági elég czélszerűen vannak berendezve. A magyar gazda sokoldalúságát, képességét mutatja, hogy minden talpalattnyi földet okszerűen tud kihasználni és így bátran kelhet versenyre a külföldi gazdászokkal. Hogy boldogulhatása ennek dacára mind nehezebbé válik, annak okát a mostani válságos időkben, nem kevésbé pedig az újabb termelési ágak berendezéséhez szükséges tőke hiányában kell keresnünk.

A kor szellemével tartó haladással, a gazdasági kultúra fejlettségével egyáltalán nem, vagy csak igen szórványosan találkozunk a kisgazdánál, akiknek kezében van a hazai föld legnagyobb része. És úgy a növénytermelés, mint az állattenyésztés, vagy a talajmivelés, amint azokat a kisgazdák mai nap folytatják, sok tekintetben nem felelnek meg a kívánalmaknak.

A kisgazdák gazdasági művelődését, régi, maradi, hibás elveiknek megváltoztatását és az okszerű gazdálko-

dás megismertetését czélzó több intézményünk van.

E czélt szolgálják a földmivelési iskolák, tanfolyamok, népszerű felolvasások. Ezek mellett azonban megfontolásra érdemes az a terv, melyet ujabban egy tehetséges szakférfi nagy tudással fejtegetett. Szerinte leg-hívatottabb eszköze e czélznak a minden vármegyében felállítandó népies mintagazdaságok, melyek felügyelet, ellenőrzés tekintetében a megyei gazdasági egyesületeknek lennének alárendelve.

A felolvasásokkal nagyobb eredményt elérni nem lehet. Nagyon ritkán fordul elő, hogy a parasztgazda az ily alkalommal követésre ajánlott eszméket a gyakorlatba átvinné.

Épp ezért czélszerű és üdvös hatású az az eszme, mely a mintagazdaságok tanulmányképpen való megtekintését czélozza. Vasárnap vagy ünnepeken, amikor pihen a gazda, szabadidejét a mintagazdaság megtekintésének szentelhetné és sokféle oklást találhatna. A vezető megmagyarázná az okszerű gazdálkodás előnyeit, melyeket mindjárt a természetből vett példákkal illusztrálhatna. Csak így,

ha kézzel foghatóan, szemmel láthatóan bizonyíthatjuk be, hogy az ősapáktól örökölt irány már elavult és hogy a mai viszonyok között már haladatlan dolog e régi módi gazdálkodást tovább folytatni; csak így lehet rábírni a kisbirtokosokat, a parasztgazdákat, hogy a korral haladva gazdaságukat czélszerűen vezessék.

A gazda aztán — a látottakon okolva — óvatosságból egyelőre csak kis mértékben próbálkozik meg meghonosítani azt, ami érdeklődését, figyelmét leginkább megragadta. A tanulmányut vezetőjének kötelessége aztán e próbák iránt érdeklődni, tanácsokat adni és kijavítani azokat a hibákat, melyek a látottak és hallottak helytelen felfogásából eredtek.

Nem kell ezt minden gazdával egyenként elvégezni, elég, ha egybe-hívja őket vasárnaponként, amikor egy füst alatt valamennyiüket a szükséges felvilágosításokkal láthatja el.

Ez lenne az az életrevaló, czélszerű intézmény, mely hivatva volna a kisgazdák állapotán javítani, amennyiben okszerű gazdálkodás révén fokozott jövedelemre tehetnének szert.

A „Brassói Lapok“ tárczája.

A bosszu.

— A „Brassói Lapok“ eredeti tárczája. —

Történik egy kisvárosi nyaraló lugasában. A történetben résztvevő személyek: Ilus férjhez adó hajadon s Margit barátnője. Szemes tanár, Kuthi kémikus, Feleki mérnök. Egyébiránt pedig udvarlói mindhárman Ilusnak. De korántsem azok a komoly udvarlók, életbevágó célokkal, csupán csak az unalom és a szórakozás vonja őket a csinos lány köré.

I.

Margit: Jónapot lelkem! Ej, ej, de igen elmélyedtél. . . . Szép is az ilyen kis virágoktól, ha annyira belemerülve eldugják szép fejcskéiket. No de legalább szép a regény. . . .

Iluska: Nem regény ez, meg ne ijedj!.. Nézd.

Margit: Édes istenem! Mi lett téged, te kis csacsi, haha! . . . A lexikon! . . . El sem hinném, ha nem látnám. Ilus és a

lexikon! No várj csak, egy óra múlva tudja az egész nyaraló közönség. . . Nem dobod el rögtön azt a csunya könyvet!

Ilus: (hizelegve) Margitkám édes! Ülj le kérlek egy kicsit. Ide ülj mellém, közelebb. — Ej, de ezek a hasonkorú leányok hogy megijednek a tréfáló leányoktól. . . Ne oda, ide ülj kérlek, ide, egészen mellém. Így. Hát most sugok egy titkot. Rád bízhatom?

Margit: Ahogy akarod. Hiszen úgy is megmondod, nem azért tettél kíváncsivá.

Idus: Igazad van, de előbb lecsókolom az ajkad, ez hallgatást parancsol. (megcsókolja). Ne neved. Igaz ugyan, hogy elfogott egy kisé a szereplési viszketeg, de úgy érzem, kötelességem is. A becsületünk akarom megvédeni. . . Már megint nevedsz. Megharagszom! . . Képzeld, ezek a férfiak a multkor — úgy lestem meg őket — közös meghatározás folytán arra a megállapodásra jutottak, hogy mi nők ostobák vagyunk. Hallottál ilyent! . . És ezek eljönnek ide, bókólnak nekünk — az ostobáknak.

Margit: És azt hiszed édes, nincs igazuk, ha te ennyire felgerjedsz ezen?

Ilus: Nincs! És bebizonyítom nekik! De éppen jönnek is. . . csitt, egy szót sem!

Margit: Magadra hagylak, csak aztán fel ne sülj valahogy a tudományoddal. Pá édes!

Ilus: Jó, hogy elvégeztem. Most sietek eltenni a könyvet, ha rajta kapnak lesz is nevetség. . . Így! Senki sem veszi észre. . . Majd adok nektek, tudós férfiak! . .

II.

Ilus: Adjon isten urak, szép, hogy nem feledkeznek meg az unalmas hölgyekről sem.

Kuthi: Ah, de mennyire unalmas. Inkább elhinném, hogy a vegyi csere, a cserebomlás, az atom elmélet, mind, mind humbug, mintsem, hogy ön unalmas lehet.

Ilus: Pedig látja kérem, ma éppen nagyon unalmas leszek önöknek. Higgyék meg, nem az vagyok, akiknek önök ismernek. Gyűlölöm az örökös tréfát, a gond

Alapított 1867.

Helmbold L. Örökösei

ékszerész

(tulajdonos: HELMBOLD VIKTOR)

Weisz-Mihály-utca 24. sz. a. (saját ház).

Legnagyobb raktár: ékszer, arany és ezüst árukban, ezüst evőeszközökben.

Schweiczi zseborákban: arany, ezüst és nickel stb.

Ezüst és fém övek — Mindenféle öveknek újáalakítása.

Arany, ezüst és dragakövek bevásárlása.

RE TARTÓ MŰHELY

Jegygyűrűk nagy választékban.

Brassóvármegye májusban.

Brassó, jun. 9.

II.

Az alvidéki járásban volt május havában 2 tüzeset. Veresmart község erdejében ugyanis egy négy holdnyi területen alomtűz támadt; a fatörzsek a tűz által sérülve nem lévén, kár nem történt. Ezen tűz vigyázatlanság folytán ütött ki. Volt tüzeset Apáca községben, a kár 300 korona. A leégett csűr biztosítva volt. A tűz valószínűleg vigyázatlanság következtében keletkezett.

Öngyilkosság, vagy véletlen haláleset nem fordult elő.

A személy és vagyonbiztonság megemlítésre méltón nem veszélyeztetett.

Az emberegészségügyi állapot kedvezőlenebb volt. Apácán a kanyaró betegség járványosan lépett fel, minek következtében az ottani állami népiskolát és ovodát be kellett zárni és más községekben is fertőző betegségek, habár csak szóróványosan, előfordultak. A kellő óvintézkedések mindenütt végrehajtvá lettek.

Az állategészségügyi állapot kielégítő volt, ragadós betegségek nem fordultak elő.

Brassó városban a múlt hónapban beszedett állami adó, hadmentességi díj és kamarai illeték címén 100391 kor. 52 fillér, községi pótdó 31697 korona 80 fillér. Utadó címén 8047 korona 19 fill. Összesen: 140,734 k. 51 fillér.

A tűzifa vágások a Kisvizen és a krizbai pagonyban felülvizsgáltattak. A városi képviselőtestület jóváhagyta a szabályrendeletet a Pojánában fekvő rétek fázási módosatairól. Az ültetések az erdőkben befejeztettek.

Kavics díj 185 korona 60 fillér, városi fogyasztási illeték 7257 korona 81 fillér, kövezetvám 6150 korona 60 fillér, piacon szedett illetmények 3543 korona 66 fillér, barompiacson beszedett illetmény 954 korona 16 fillér, vágóhídi illetmény 3858 korona 45 fillér, állami fogyasztási illeték 8754 korona 46 fillér, állami bor fogyasztási illeték 6773 k. 77 f. Összesen 37478 k. 51 f.

A szarvasmarhák közt Keresztényfalván szóróványos jelleggel uralgott ragadós száj és körömfájás megszűnt, ugyan csak a szarvasmarhák között Hóltóvénny községben megállapított ragadós ivarszerű hólyagos kiütéses betegség szóróványos jellegét szintén megtartotta és hihetőleg tovább terjedni és járványossá válni nem is fog, mivel a betegség elfojtása érdekében óvó és elfojtó intézkedések megtétek.

Kedvező volt e szerint a helyzet megyénkben a fertőző betegségek tekintetében. A múlt hónapban tartott körut alkalmával a többek között Brassó rend. tan. város gyepmesteri telepét és dögterét is megtekintette a törvényhatósági állatorvos és azt tapasztalta, hogy azok sem Brassó város fejlődöttégének, sem az állategészségügyi törvény követelményeinek meg nem felelnek. Brassó város modern irányban való fejlődése megköveteli, hogy alkalmatlan helyen levő, az állategészségügyi törvény követelményeinek egyáltalában meg nem felelő, primitív kivitelű gyepmesteri telep helyett egy egészen új és a kor kívánalmainak megfelelő, ottlakó gyepmesterrel létesíttessék, kellően berendezve, hozzátartozó oly hullaszállító kocsiival, mely a hullát szállítás közben a járó-kelő közönség szeme elől teljesen eltakarja, hogy undort ne gerjesszen, mint jelenben történik.

Ennélfogva a városi tanácsot és polgármestert szigorúan utasította az alispán, hogy e tekintetben tegyék meg a szükséges intézkedéseket és havonként tegyenek jelentést ezen ügy haladásáról.

Brassó városnak új szervezeti szabályrendelete jogerőre emelkedett. Evvel a jövő fejlődésnek alapja meg van vetve.

A brassó-fogarasi vasut.

Brassó, jun. 9.

I.

A városi képviselőtestület holnapi közgyűlése elé egyebek között egy már évek óta vajdó fontos kérdés is fog kerülni: a brassó-fogarasi helyiérdekű vasut kérdése.

Több ízben volt alkalmunk e kérdésben felszólalni és pedig mindig oly irányban, hogy a városi képviselőtestületnek ezen kérdéssel szemben tanúsított elutasító magatartását a leghatározottabban kárhoztattuk és a terv támogatása mellett foglaltunk állást. Hogy mennyire igazunk volt, azt mi sem bizonyítja inkább, mint az a fordulat, a mely e kérdésben a városi tanács hangulatában is, a vasut kiépítésének javára beállott; mert a mint tegnapi számunkban jeleztük, a városi tanács most már a vasut kiépítése mellett van és 60000 korona értékű törzsrészcvény jegyzését javasolja.

Azt hisszük, hogy a városi képviselőtestület mindazon tagjai, a kik a kereskedők és iparosok érdekeit szívükön hordozzák, pártolni fogják a tanács ezen javaslatát, mert a Brassó és Fogaras közt létesítendő vasuti összeköttetés megvalósulása — a mi Brassót illeti — első sorban a brassói

nélküli életet. Most is másról gondolkodtam. Persze, önök nem igen ismerik a filozófáló hölgyeket. . .

Szemes: Mérnök ur, nem jönne egy kissé velem. Ön azt mondta a Duna felszínén alatt. . .

Feleki: Igen is és állom. Ha kívánja ki is állom. Bocsánat egy percre. . .

Szemes: Elnézését Ilus nagysám, vitát döntünk most el.

Ilus: No ugy-e mondtam. . . Látja, ma éppen a föld keletkezésének elmélete turkált, motoszkált a fejemben. Azt mondja egy tudós, a föld kezdetben egy izzó gőztömeg volt.

Kuthi: (leül) Nagyon helyesen.

Ilus: No várjon barátom. A föld gyors forgása következtében lassan-lassan veszített a benne rejlő hőből, megkérgesedett. Először bizonyára csak oly réteg volt a föld, mint egy tojásheja. Aztán keletkezett a gőz, az eső s végre különféle alakulásokon millió esztendőn keresztül megnyerte mai alakját.

Kuthi: Teljesen ugy van.

Ilus: No látja kérem, most már itt volnánk, ám azt mondják az összes bolygók sorsa volt ez nemcsak a földé. A Nap is bolygó ugy az is így keletkezett. Most pedig mondja kedves barátom, ha a Nap mint az egész világegyetem központja legelőször keletkezett így, honnan származott a legelső erő s az anyag, amelynek összességéből keletkezett a Nap? Feleljen. Nos?

Kuthi: (elmélázva) Fogas kérdés. Magam sem tudom, de más sem. Ám, honnan tudja mindezt kegyed?

Ilés: Elég a komolyságból, ön nyilván kevesebbet tud még mint én. (magában) Aligha lesz jó, a dolgot tovább folytatni.

Kuthi: (magában) Sohse hittem volna, hogy ennyit tudjon ez a csintalan kis lány. Nem jól ismertem.

Feleki: No ugy-e csak, hogy nekem volt igazam. Ja, a tanár maradjon az iskolánál.

Szemes: Egy kis tévedés. . .

Ilus: Igen, igen, a cipész a csizmájánál. Különben az önök egész pályájuk a tévedések hosszú sorozata.

Szemes: Bocsánat kedves kisasszony, a nit beszél, annak a fele sem tréfa.

Ilus: Nem is tréfálni akarok, megmondtam, ma ahhoz nincs kedvem. De mondja barátom, tudja ön, mi a leghelyesebb paedagogiai módszer.

Szemes: Hisz azért vagyok tanár.

Ilus: Ez nem következik.

Szemes: No, no, kis Ilus, hisz ön még alig került ki a paedagogiából, ön még csak a gyenge csínyekhez ért. Hallottam tegnap is. . .

Ilus: Csak csendesesen. Ön szerint helyes. Jöjjön kérem idebb, figyeljen ide, meggyőzőm önt a helytelenségről. Nos, tegyük fel, ön tanít nyolcz éven keresztül egy ifjút. Többet is, de számoljunk csak az egygyel. Jól tud, elbukik, a végén mégis ki a hibás, ön, a gyermek? Ha nem tudott mért engedte. De hagyjuk ezt! Tanártársaink javarésze mit sem törődik a tanórán tuli idővel,

lanyha közönnnyel töltik az időt a köteles órák alatt is ez a hiba.

Szemes: (elgondolkodva) Van benne igazság is, ha kevés is.

Ilus: Ami pedig a mérnöki állást illeti, épp oly nagy ott is a hiba, mint a tanárok között. Bevágják az egyenes elméletet, tudják a sinusokat, de végeredményében mégis mindegyik azt tudja csak, ahol a legtöbbet praktizált.

Feleki: Tiszta igazság, a maiak mit sem tudnak.

Ilus: Ne védje a régieket. . . No szépen eltöltöttem az időmet én is, mig önöket oktattam. Bocsánatot kell kérnem. Mulassanak jól, dolgom van ott benn.

III.

Margitka: Tudod-e mért jöttem.

Ilus: Gratulálni!

Margit: Az a kérdés. A bosszu eredményét akarom hallani. Nos gyorsan, mi lett.

Ilus: Nos tudd meg, a férfiak az ostobák.

Margit: (nevetve) Csak nem?

Ilus: De igen. Még tegnap mind megkérte a kezemet.

Margit: S a bosszu?

Ilus: Hozzámentem a kémikushoz! Azt hiszi, kisujjamban van az összes tudomány, jóllehet egy szót sem tudok. Ma avval jött hozzám, hogy vitatkozni akar velem a sziv kölcsönös csereviszonyairól, — a szerelemről.

kereskedők és iparosok érdekét képezi.

Bizonyos dolog az, hogy mióta Fogaras és Nagy-Szeben között létesült a vasúti összeköttetés, az a fogyasztás, a melyet kereskedőink és iparosaink a fogarasi vásárlók látogatásának köszönhettek részben megszűnt, mert Nagy-Szeben felé terelődött. Nem csoda tehát, ha az üzletvilág körében Brassóban gyakran felhangzott az ohaj Fogaras és Brassó városának vasut által leendő összeköttetése iránt. Mert Fogaras városát határozottan fogyasztó-képes városnak kell tekintenünk, a mely vasúti összeköttetés esetén Brassó városának és környékének jutalmazó kelendőségű piacává válnék. Ma Fogarasra nem szállítunk se iparkészítményeket se mezőgazdasági terményeket, mert nincsen megfelelő közlekedési eszközünk. De ha e hiány pótolva lenne, bizonyára nagyobb kelendőségre találnának városunknak különösen gyáripari termékei, posztó, flanel s hasonló cikkek, a mezőgazdasági gépek, kőolaj, cukor, sör, finomabb fabutrok satb.

A mezőgazdasági terményeket illetőleg Fogaras nagyobb mértékben szállítana Brassóba törökbuzát, hagymát és zabot, ellenben innen nagyobb mértékben vinénék ki buzát, a mi azon a vidéken kevesebb terem.

De a Brassó és Fogaras között létesítendő vasúti vonal értéke abban is nyilvánulna, hogy Brassótól folytatódva, a délnyugati irányban, a vöröstoronyi szoroson át Kis-Oláhszág-felé irányuló kivitelnél kiválóan tekintetbe jönne vagyis, míg most Brassóból azok a kereskedők és iparosok, a kiknek Kis-Oláhszágban dolguk van kénytelenek oda vagy Prodeálon át nagy kerülővel vagy Kis-Kapus Nagy-Szeben érintésével Verestoronyon ugyancsak nagy — 250 kilométernyi — kerülőn át utazni: a Brassó-fogarasi vasut kiépítése esetén Fogarason át egyenesen — 81 kilométernyi uton — juthatnának Verestoronyon keresztül Kis-Oláhszágba, nem is említve, hogy az előbbi uton háromszor kell, az előbbin pedig csak kétszer kellend majd átszállaniok.

A kereskedelem és ipar mai nyomasztó helyzetében mindent meg kell kísérelni, a mi városunk kereskedelmének és iparának emelésére szolgál. Emeli pedig ezt már maga az a körülmény is, ha a vármegye összes községei vasut által vannak a megyei központtal összekötve, ha lehetővé van számukra téve, hogy a központtal idő- és pénzmegtakarítással érintkezhessenek. A Brassó és Fogaras közt létesítendő vasut Vidombák és Fekete-halom brassómezei és Szunyogszék és Sárkány fogarasmegyei községeket hozná Brassóvárosával szorosabb összeköttetésbe és ezzel a vármegyei községek közül ismét kettő jönne szorosabb összeköttetésbe a központtal.

Tehát a kereskedelem, az ipar, a forgalom és közlekedés érdekei egyaránt kívánatosak, hogy Brassó és Fogaras városok közt a vasúti összeköttetés mielőbb létesüljön és azt hisszük, hogy Brassó város képviselőtestülete ezen érdekek elől nem zárkozik el.

HIREK.

Brassó, jun. 9.

— **Személyi hír.** Láng Lajos m. kir. kereskedelmi miniszter Romániában tartózkodik és a mint értesülünk hazautaztában vasárnap d. u. a gyorsvonattal átutazik városunkon. — Zilahy Simon a „Budapesti Hírlap“ kiadóhivatalának főnöke és a hírlapkiadók országos egyesületének elnöke a jövő héten Brassóba érkezik.

— **Ürnapja.** Ünnapját, mely esütörtökön lesz, hagyományos fényvel ünneplik meg a helybeli róm. kath. plébániai templomban. Ez alkalomból d. e. 9 órakor ünnepi istentisztelet lesz, a melyen résztvesznek az állami és katonai, valamint a városi hatóságok is. Az ünnepi misét Neurih-rer Ödön apátplébános mondja s ugyanő vezeti a körmenetet is — kedvező időben — a felállított négy oltárhoz.

— **Az állandó választmány ülése.** Brassóváros állandó választmánya ma tartotta ülését a holnapi közgyűlés tárgyait előkészítve ezéjából. Az ülésen jelen voltak Hiemesch Ferenc polgármester elnöke alatt Alesius Oszkár, Schnell Alfred tanácsosok, Gräf F. főjegyző, Reich Gyula városi ügyész, dr. Lurtz Károly, Lengeru János, Hubbes János, Neugeboren Frigyes, Harmath Lajos, Moór Gyula, Lassel Jenő, Schiel Gusztáv, Herter J., Paul Vilmos, Schusztér Károly, Fabritius Ágost dr., Fabritius F. árvaszéki ülnök. Az állandó választmány a városi közgyűlés napirendjét tárgyalván legnagyobb részben változatlanul elfogadta a városi tanács javaslatait ezek között: hogy a brassó-fogarasi vasut építéséhez 60000 kor. erejéig törzsrészcény vásárlása által járuljon; a vízhasználati illeték 75%-al emeltessék az 1904. évre; a szász Kárpátgyűlésnek egyszersmindenkorra 1000 korona segély szavazzassék meg a Keresztényhavasán építendő pavillon ezéjaira; Giró Szász János és társainak kérelme elutasíttassék, valamint Porr Alfred fellebbezése a vámtárgyalás tárgyában, továbbá, hogy az árvaszéknél a pénzkezelés jul. 1. kezdődőleg cumulative törénjék.

— **Iskolai ünnepély.** A koronázási évforduló alkalmából az állami polgári leányiskola is tartott iskolai ünnepélyt az intézet rajztermében reggel 8 órakor. Az alkalmi beszédet Vízzy Teréz tanítónő mondta, volt még ének és szavaltat is.

— **A piac.** Köztudomásu, hogy a piacnak a Fellegvár alatti térre leendő visszaállítása érdekében 1001 aláírással ellátott kérvényt adott be a brassói polgárság a városi tanácshoz. A városi tanács erre vonatkozólag mult szombaton tartott ülésében elhatározta, hogy miután a polgárság ezen kérdésben időközben gyűlést tartott és 12 tagu bizottságot küldött ki és ez a bizottság is ülésezett azóta, e tárgyat addig nem tűzi képviselői közgyűlés napirendjére míg a bizottság határozatairól tudomást nem szerzett.

— **Veres György kitüntetése.** Annak idején említettük, hogy az Országos Ipar-egyesület Veres György polgártársunkat ipari jelességeért vagyis mint szakmájában kitűnő iparost a bronz diszérémmel tüntette ki. Ezt a bronzdiszérmet ma délután adta át a brassói ke-

reskedelmi és iparkamara rendkívüli közgyűlésén Veres Györgynek a kamara elnöke szerencsekívánatainak kifejezése mellett. Veres György meghatottan mondott köszönetet a kitüntetésért, a mire a kamara jelenlevő tagjai kezet fogva vele sorra gratuláltak a derék iparosmesternek. A kamara ezen közgyűlésére meg voltak hívva még: a czipész szaktársulat alelnöke Bregyán János és jegyzője Farkas György. — A bronz diszérém egy igen szép kivitelű munka; egyik oldalán az ipari munka mellett sürgölődő csoport felett angyal terjeszti ki áldólag kezeit, egyik kezében a siker koszoruját tartva, a másik oldalon e szélirat: „Az Országos Ipar-egyesülettől“ — majd koszoruban e szavak: „Veres György czipész mesternek Brassóban 1903.“ állanak. A gondviselés engedje, hogy derék polgártársunk még soká örvendhessen e jól megérdemelt kitüntetésnek.

— **Dalestély.** A „Brassói Magyar Dálárda“ 1903. év június hó 13-án (szombaton) tartja a XXXXI-ik egyesületi évben Jasschik Gyula karnagy ur vezetése mellett, Jánó Vilma k. a. szíves közreműködésével tánczczal egybekötött I-ső rendes estélyét a „Zöldfa“ szálló kerthelyiségében. Kedvezőtlen idő esetén az estélyt június hó 20-án tartják meg. Pártoló tagok ezen előadásra 2 tiszteletjegyet kapnak. Jegyek előre válthatók Nagy István ur Lensor 35 sz. alatti üzletében. Az estély kezdete pont 8 órakor. Műsor: 1. a) Várföldi E., „Eredeti magyar dal.“ b) Ögyek „Erdélyi hajdudáncz, kurucz nótá.“ Éneklő a férfiak. 2. Verdi I., „Ima“ a „Nabuco“ cz. operából. Vegyeskar. 3. Engelsberg A. S. „Anyanyelvem“ férfiak bariton solóval (Soló éneklő Werzár Kálmán ur). 4. Magándal Éneklő Jánó Vilma kisasszony. 5. Fortuner E. „Magyar népdalok“. Éneklő a férfiak. 6. Szent-Gály Gyula „Rákóczy Induló“. Vegyeskar.

— **Tornaünnepély.** A brassói magy. kir. állami főreáliskola tanuló ifjúságának tornaünnepélye ma délután tartott meg nagyszámu közönség előtt. A műsor felvonulásból, szabad gyakorlatból, az I. osztály vadászatából, a II. osztály lovas labda játékból, a III. és IV. oszt. által bemutatott kifutásból, az V. és VII. oszt. által játszott csalogatóból, versenyből és a gulákból állott. A versenyben résztvevők 30 kg. súlyt emeltek és magasba ugrottak rudakkal. Mindkét mutatványt a közönség feszült érdeklődéssel szemléltette s a bravúros mutatványokat produkáló versenyzőket élénk tapsal tüntette ki. A műsor utolsóelőtti pontját a gulák képeztek, a melyeket III—VII. osztály növendékek nagyon ügyesen és gyorsan mutattak be. Végül Rombauer Emil igazgató kihirdette a verseny eredményét. Az első díjat nyerte Dávid Mihály; a másodikat Csálotzky Károly; a harmadikat Honigberger Ernő és a negyediket Csiky Béla. A versenydíjak ugyan olyanok mint a mult évben: arany és ezüst Szent-László érmek.

— **Csendőrök ünnepe.** A brassói csendőr-szárnyparancsnokság állományában szolgáló két csendőrőrmestert Bordás Lázárt Uzonból és Magyarai Andrást Kézdivásárhelyről a Felsőke a koronás ezüst érdemkeresztel tüntette ki sok évi buzgó szolgálatukért. A két derék csendőrőrmesternek ma délelőtt tüzték

mellére az érdemkeresztet. Az ünnepélyes átadás délelőtt történt meg a laktanya udvarán, a hol számos vidéki altiszt jelenlétében Záray Ödön százados tűzte mellükre a királyi kitüntetés jelvényét. Délben a Kertsch villa éttermében közebédre gyültek össze a csendőrök.

— **Solymosi Elek**, a budapesti népszínház művésze — amint már említettük — Brassóba szándékozik jönni társulattal 2—3 előadásra. Ujabban úgy értesülünk, hogy július 1—14. között látogatna el Brassóba és két előadást tartana és pedig előadná Rosetti R. „A lecke” című 3 felvonásos és a bukaresti nemzeti színház volt igazgatójának Coragiale-nak „A boszu” (Napaste) című két felvonásos darabját. Mindkettőt Alexis György dr. fordította magyarra. Igaz hogy a július 1—14. terjedő nem épen a legkedvezőbb ezen előadások megtartására; mindazonáltal magyarságunk bizonyára az esetben is megteend mindent a két előadás látogatottsága érdekében, ha azok ebben az időben tartatnának is meg.

— **Érettségisek lakomája**. Az állam felső-kereskedelmi iskola végzett növendékei ma este a Kertsch villa éttermében érettségi lakomát rendeztek, a melyen az intézett tanárai is résztvettek.

— **Majális**. Az állami polgári leányiskola szerdán délután tartja majálisát a Pap kutjánál.

— **Halálozás**. Szabó Rózsika f. hó 9-én élte 24-ik évében hosszas szenvedés után jobblétre szenderült. A megboldogult földi részei e hó 11-én d. u. fél 4 órakor fognak Bolonya, Mester-u. 10. számú gyásházából a magyar evangélikus sírkertbe örök nyugalomra helyeztetni.

— **Lányok tornavizsgálja**. Szép számú közönség jelenlétében folyt le az állami polgári leányiskola tornavizsgálja ma délután az intézet udvarán. Az egyes osztályok által bemutatott különféle gyakorlatok minden tekintetben szépen és jól sikerültek s méltán megilleti a sikerdus fáradságért az elismerés Förderné Solymossy Anna és Tischlerné Wächter Etelka tanítónőket.

— **A motoros kocsik** a majális alkalmából szerdán délután félóránként közlekednek. Jövő vasárnap délután a már közölt időben fog a két motoros kocsik közlekedni.

— **A csángók erkölce érdekében**. A székegy kongresszus budapesti intézősége aziránt kereste meg vármegyénk főispánját, hogy — tekintettel a hétfalusi erkölcsi állapotokra — szíveskedjék oda hatni, hogy nevezett falvakban szakképzett egyének vezetése alatt, a csendőrséggel egyetértőleg működő éjjeli rendőrség szerveztessék.

— **Öngyilkos uriaszony**. Lapunk keddi számának távirati rovatában egy uriaszony öngyilkosságáról szóló tudósítást közöltünk. A táviratban előforduló Krause név helyett Krempe olvasandó. A huzamosabb idő óta idegbajban szenvedő urinő brassói származású, néhai Zimmerman szabómester leánya volt s ennek révén rokonságban állott Klein Károly női szabómesterrel és özv. Hegyessy nével is. A fővárosi „Esti Ujság” a következőket írja az öngyilkosságról: Szombatról vasárnapra

virradó éjszakán öngyilkos lett egy fővárosi uriaszony, előkelő állású vasuti tisztviselő felesége, három gyermek édesanyja. Krempe Jánosnak, a keleti pályaudvar ellenőrének, helyettes állomásfőnökének, mint már évek óta rendszeren, az idén is Rákos-Csabán nyaral a családja: a felesége két felnőtt leányával és elemi iskolás fiacskájával. A fiúcska az édesanyjával hált egy szobában. Vasárnap reggel a gyermek felébredvén, az anyja ágyához ment, hogy csókkal köszöntse. Az ágy azonban üres volt és a mi a gyermeket még jobban megijesztette, az ágytól az ablakig véresöppök sorakoztak a földön és véres volt az ablak is. Ez a vérhar-matos út egész a kutig vezette a megdöbbszent gyermeket. A kutban azután ott látta az édesanyját holtan. Rémült sikoltozására összefutottak az emberek: az öngyilkos asszonyt kiszédték a kutból. Megállapították, hogy a boldogtalan először átvágta az ereit, azután kimászott az ablakon az udvarra és a kutba vetette magát. — Az elhunyt hullája szerdán este érkezik meg Brassóba; temetése pedig csütörtökön délelőtt lesz.

— **Komlóssy Ilonka a Nemzeti Színházban**. Nádassy József szintársulatának jeles tehetségű naivája Komlóssy Ilonka pénteken és szombaton este vendégszerepel a Nemzeti Színházban. Pénteken a „Constantin abbé”-ban Bettakat; szombaton „Az aranyember”-ben Noémit játsza.

— **Motoros mindenütt**. Hihetetlen gyorsasággal terjed a motoros. A vámos-györkgyöngyösi vonalon a magyar államvasutak igazgatósága is életbelépteti a motoros közlekedést. Az igazat megvallva, a Máv.-nak elsőnek kellett volna lennie a motorossal való kísérletezésben és nem kellett volna annak a dicsőségét a Brassó-Háromszéki helyi érdekű vasutnak átengedni. Továbbá úgy értesülünk, hogy a temesvári forgalmi felügyelőség tervet nyújtott be a szegedi üzletvezetőséghez a délvidéki h. é. vasutaknak gőzmotoros üzemre való berendezése iránt. A két fővonalat: Temesvár-Orsovát és Temesvár Buziást, továbbá a maros-ilyegattajai vonalakat kivéve, a motoros forgalom az alábbi vonalakra van tervbe véve Temesvár-N. Szt.-Miklós, Temesvár-Buziás, Temesvár-Lippa, Temesvár-Módos, Csákova-Bóka Oravicza-Annina, Vojtek-Bogsá, Versecz-T. Kubin, Pancsova (Verseczről egyenesen Pancsovára) és Herkulesfürdő-Orsovára. — A „Pécsi Napló”-ban pedig a következőket olvassuk a motoros kocsiról: Az előny, amelyről egész vonatok helyett egyes motoros kocsik indítása rövidebb és élénkebb forgalmu vasutvonalokon jár, kétségtelen lévén, itt is ott is kísérleteket tesznek ily motoros kocsikkal. Az arad-csanádi vasutnál már a kísérletek megkezdődtek s egy ily kocsik a vonalon forgalomban is van; legutóbb a győr-veszprém-dombovári h. é. vasutnál merült fel e terv, jelenleg pedig arról értesülünk, hogy a kaposvár-fonyódi h. é. vasuton még a nyár folyamán megindulnak ezek a fürge kocsik, amelyek Fonyód és a Balatonpart forgalmát már csak az ujság által felidézett kíváncsiságnál fogva is feltétlenül emelnék. Nem is kell részletezni az előnyöket, melyekkel a gyakrabban induló egyes kocsik a nehezebb egész vonatokkal szemben bírnak, azért inkább óhajunkat fejezzük ki, hogy a terv minél előbb megvalósuljon.

VIDÉKI TAKARÉKPÉNZTÁRI
RÉSZVÉNYEKRE,
SORSJEGYEKRE, ÁLLAMPAPÍROKRA
KÖLCSÖNT
ADUNK, KÉNTÉLÉS VIZSGÁLATOKAT FELTÉTELEK KILÉTT.
FELVILÁGOSÍTÁSUNK INGYENES.
HECHT BANKHÁZ
BUDAPEST, FERENCZIEKTERE 6.

Tanügy.

Évzáró vizsgálatok. A brassói m. kir. áll. polgári leányiskola 1902—903-ik tanév vizsgálatainak sorrendje. Junius hó 10-én d. e. 10 órakor az unitárfus tanulók hittanvizsgálata az intézetben. Junius hó 13-án d. e. 11 órakor a gör. kath. tanulók hittanvizsgálata az intézetben. Junius hó 13 d. e. 9 órakor a gör. kel., 11 órakor az ág. ev. (német) vallású tanulók és a rém. kath. vallású tanulók hittanvizsgálata az intézetben. Junius hó 14-én d. e. 9 ó. az ág. evang. (magyar) vallású tanulók hittanvizsgálata saját templomukban. Junius hó 14-én d. e. 10 ó. az ev. ref. vallású tanulók hittanvizsgálata saját templomukban. Junius hó 14-én d. e. 9 ó. a neolog-izraelita tanulók hittanvizsgálata az intézetben. Junius hó 14-én d. e. 8 ó. az orthodox-izraelita tanulók hittanvizsgálata az intézetben. Junius hó 9-én d. u. 5 ó. az összes tanulók tornavizsgálja. 18-án 8 ó. I. a) osztály vizsgálata. 19-én d. e. 8 ó. I. b) osztály vizsgálata. 20-án d. e. 8 ó. II. a) osztály vizsgálata. 22-én d. e. 8 ó. II. b) osztály vizsgálata. 22-én d. u. 3 ó. zongoravizsgálat. 23-án d. e. 8 ó. III. osztály vizsgálata. 24-én d. e. 8 ó. IV. osztály vizsgálata 25-én d. e. 10 ó. évzáró ünnepély. 25-én magánvizsgálat, d. u. írásbeliek. 26-án d. e. 8 ó. szóbeliek.

Irodalom.

(*) **Idegen Világrészekből.** Gombamódra árasztja el néhány év óta könyvpiacunkat egy élelmes német vállalat kiadványaival, melyek néhány krajezáért nyujtanak a magyar ifjúságnak német nyelvű indián-meséket. E férczművek nemcsak hogy nem tanulságosak, de annyira károsak, hogy kiküszöbölésük valóságos nemzeti feladat. Erre a szép feladatra vállalkozott Lupi bácsi, (Dr. Gombos F. Albin, főreálisk. tanár) ki „Idegen Világrészekből” cz. alatt földrajzi ismereteket terjesztő elbeszéléseket ír a magyar ifjúság számára. Lupi bácsi tanulságos és irodalmi nivón álló elbeszélései is mind a messzi, idegen földrészekben játszódhatnak le, de azért valamenynyinek a gyökere a hazai földben ágazik szét. Könnyed, világos irány, s a tanulságos és szórakoztató elem mesteri egyesítése jellemzi e kis könyveket, melyeknél jobb, olcsóbb és hasznosabb ifjúsági olvasmányaink egyáltalán nincsenek. Eddig már három könyv jelent meg: „A lángban álló majorház”, „A sivatag gyöngye” és „A csethalászok kapitánya”. A negyedik elbeszélés, melynek címe: Robinson Jancsi, most van sajtó alatt, hogy pár nap múlva izléses, csinos könyv alakban kerüljön a könyvpiacra. Minden elbeszélés egy-egy 64 oldalra terjedő 3 képpel gazdagított külön kötetet képez. Egy-egy csinos kötet ára félvászon kötésben 30 fillér, eredeti diszkötésben 60 fillér. Négy elbeszélés diszesen egybekötve 1 K. A

(38)

Adrienne nevetett, Károly pedig szemérmes leány módjára elpirult.

(Folyt. köv.)

Felelős szerkesztő : **Dr. Vaina Gábor.**

Minden olyan állami, megyei, városi tisztviselők és katonatisztek kik nyugdíjjogosultsággal bírnak és kiknek évi törzsfizetésök az 1600 koronát meghaladja, előnyös feltételek mellett kölcsönt vehetnek fel, mérsékelt kamat és törlesztésre.

Hátulsó-utca 32. sz.

teszes vasútiak nevesen is.

*A „Brassói Lapok”
kiadóhivatala.*

Brassói Lapok nyomdája

Brassó, Kapu-utca 60. sz. alatt

Tánczrendek és meghívók

több színben, a leg-
elegánsabb kivitelben.

Dus választék a
legújabb divatu név-
jegyekben, esketési
és eljegyzési kár-
tyákban.

Gyászjelentések

rövid egyórai idő alatt
bármily minőségben
előállíttatnak.

Gyorsan, izléssel és a legjutányo-
sabb árban készít el bármilyen
könyvnyomdai munkákat, u. m. iro-
dalmi műveket, tankönyveket, tudo-
mányos és irodalmi folyóiratokat,
napi-, heti- és havi-lapokat, keres-
kedők és iparosok részére számlákat,
körleveleket, üzleti- és pénztári-
könyveket, árjegyzéket, falraga-
szokat stb. stb.

Levélpapírok
és borítékok
czégnyomása a
legmodernebb ki-
vitelben gyorsan
és jutányosan
észleltetnek.

Nagy raktár
mindenféle
kereskedelmi,
községi, ügyvédi,
főszolgabírói és
végrehajtói
nyomtatványok-
ban.

Videki megrendelé-
sek 24 óra alatt
előtérítetnek.

„Brassói Lapok”

Előfizetési ára:

helyben házhoz hordva, vidékre postán
küldve

egész évre 20 kor.

félévre 10

negyed évre

Hirdetmény.

Körülbelül 700—800 kgr. súlyu *pinzgau* bika f. hó 14-én d. e. 9 órakor Csernátfalu község házában szóbeli árverés útján élősuljban kgrként 44 fillér kikiáltási ár mellett eladatik.

Ugyancsak Csernátfalu község előjárósága megvételre keres egy

pinzgau tenyész-bikát,

felkéretnek tehát mindazok, kiknek ilyen eladó bikája fenti község előjáróságánál bejelenteni sziveskedjenek.

Csernátfalu, 1903. június 9-én.

395—2

A község előjárósága.

Sz. 8748—903.

Ajánlati hirdetmény.

A lovasrendőrség 6 hátsólova részére — a katonai hátsólovakéval azonos minőségben — szükséges széna zab és szalma 3 év vagyis 1903. évi július hó 1-től, 1906. évi június hó 30-ig terjedő időtartamára leendő szállítására nézve az ajánlati tárgyalás ezennel f. évi június hó 20-án d. e. 10 órára tüzetik ki.

Az egy lóra eső naponkénti szükséglet:

5040 grm. zab,

4500 grm. széna és

1700 grm. alomszalma — magától értetődik, hogy a széna és alomszalma úgy mint katonaság részére adagokban összekötve, az e célra kijelölt helyre 10 napig szükségletnek megfelelőleg szállítandó.

A betűkkel és számokban kiírandó árak métermázsánként teendők ki.

Az 1 koronás okmány-bélyeggel ellátandó ajánlatok azon nyilatkozatot kell tartalmazniok, hogy ajánlattevő az ajánlati feltételeket pontosan ismeri s hogy magát azoknak feltétlenül aláveti, továbbá az ajánlatához az egyévi szállítás értéke után kiszámított összeg 10%-a készpénzben vagy takarékpénztári betétekben bántópénzül eszatelendő.

Az ajánlatok az ajánlati tárgyalás napján d. e. 10 órakor az alólírott tanáshoz (Alesius városi tanácsosnál) benyújtandók, elkésve benyújtott, ugyancsak utó ajánlatok vagy más az ajánlati hirdetmény határozományaiban nem foglalt szállítási feltételek figyelembe nem vétetnek.

Brassó, 1903. évi május hó 29-én.

392—2

A városi tanács.

Mindenféle jó brassói krumpli-kenyér.

Teutesch Vilmos János

egészségi péksége és egészségi tápanyag készítése

Ó-Brassó, Romántemplom-u. 34.

Grahamkenyér, buzadarakenyér, buzamalátakenyér, egészségi piskóta.

Graham-dió-kétszersült, Graham-diós-czipóeskák.

Gabonakávé, dióssütemények (dióvaj)

előállítva dr. Kellogg's J. H. módszere után.

Rozs és buzakenyér.

Falusi kenyér, prázsmári vegyeskenyér.

Brassó luxuspék-kétszersült

Új fogászati műterem.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség b. tudomására adni, hogy **Kolostor-utca 13. sz. a.** egy új s a legújabb kor vívmányainak mindenben megfelelő fogászati műtermet nyitottam, hol minden szakmámba vágó munkát a legjutányosabban teljesítek.

814

GIZELT MIKSA FOGTECHNIKUS

13. KOLOSTOR-UTCA 13.

Min gondolkozik kérem??

Hát hogy ne gondolkoznék mikor annyi divatüzlet van Brassóban, hogy nem is tudom hogy kinél lehet legelőnyösebben vásárolni

Hát még most se tudja hogy hol van

Barna Béla

női és férfi divatáru üzlete Kapu-utca 34.

Allandó nagy **maradék vásár** ezuttal egy rendkívül előnyös vásárlás folytán több ezer méter kitűnő minőségű **maradék ruhaszövetek** kerülnek eladásra. Zephir, batist, voile, cretonok, ingek, harisnyák, zsebkendők, vásznak, paplanok valóban **meglepő olcsó árban.**

Különös figyelmet érdemelnek a ruha és blus selymei melynek métere **35 kr.**
Nagy választék blusokban drbja **60 kr.**
Batist és selyem zsebkendők drb. **15 kr.**
Kitűnő moso angol sephir mtr **16 kr.**

Balog János

épület, díszmű-bádogos, üveges és vízvezetéki berendező.

Brassó, Kapu-u. 36.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására adni, szakmámba vágó munkálatokat és javításokat pontosan és a legjutányosabb árak mellett vállalkozok el.

Műhelyemet a mai kor igényeinek teljesen megfelelően, ujonnan rendeztem be, mely oknál fogja a legkényesebb igényeket is kielégíthetem.

A n. é. közönség szíves pártfogását kérve, maradok teljes tisztelettel

Balog János.

(333—10)

Van szerencsém a helyi és a vidéki kerttulajdonosokat tisztelettel értesíteni, hogy

disz- és vetemény-kertészetemben Brassó, Szitás-utca 76 iroda és virág-utca 28. sz. alatt

vállalkozok mindenféle kerti ültetvények, parkok, virág-ágyak és házikertek szakszerű létesítését és rendezését beültetéssel vagy anélkül jutányos feltétel mellett.

Tervezések és költségelőirányzatok díjmentesek.

Eddig Heshaimer Adolf, Dr. Flechtenmacher Károly, Schuller Villa, Brassói Takarékpénztár stb. rendeztették be kertjeiket általam. — A városi parkokban és a Rudolf parkban levő irágok is kertészetemből szereztettek be.

Teljes tisztelettel

GABONY J.

Utazó cikkek

nagy választékban
Rosenberg Frigyesnél

Sensor 24. szám alatt

Szám 922—903.

Pályázati hirdetés.

Szászhermány község előljárásiágánál rendszeresített irnoki állásra a pályázat ezennel bezárólag 1903. jun. hó 25-éig délután 6 óráig nyitattik.

Pályázni kívánók felhivatnak, sajátkezüleg irt folyamodványait, ellátva a képzettségük és nyelvismereteiről szóló bizonylatokkal a fentnevezett határidőig a szászhermányi községi előljárásiágánál beadni.

Az alkalmazandó irnok évi fizetése 800 kor. hivatalába 1903. július hó 1-ével lép.

Többi kötelezettségeit a községi irodában megtudhatja. —

Szászhermány, 1903. évi május hó 26-án.

A községi előljárásiág.

304. v. számhoz.

Hirdetés.

Brassóvármegye közigazgatási bizottsága illetve alispánja az 1903. évi június hó 8-án kelt 597—5401. számú rendeletével mint I-ső vállalati csoportot a Tatrag-bodolai törvényhat. közut kiépítését s a Brassó-zajzoni, Prázmár-feketevízi, Brassó-előpataki és Botfalu-höltővínyi közuton 5 drb. műtárgy helyreállítását 17528 K. 20 fill., mint II-ik vállalati csoportot a Bácsfalu-ósánczi s a Zajzon-bodzávámi törvényhat. közuton utfelemelést és 7 drb. műtárgy helyreállítását 13345 K. 95 fill., s végül mint a III-ik vállalati csoportot az Apácza vasutállomáshoz vezető, a Szászmagyaros-apácza, a Botfalu höltővíny-ujfalui s a Brassó-törösvári törvényhat. közuton 5 drb. műtárgy helyreállítását 10838 K. 84 fill. költségösszeg erejéig engedélyezte.

A fennemlített munkálatok kivitelének biztosítása céljából az 1903. évi június hó 23-ik napjának d. e. 10 órájára a brassói m. kir. államépítészeti hivatal helyiségében tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

A versenyezni óhajtok felhivatnak, hogy a fentebbi munkálatok végrehajtásának elvállalására vonatkozó zárt ajánlataikat a kitűzött nap délelőtti 9 órájáig a nevezett hivatalhoz annyiival inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

Az ajánlathoz az általános feltételekben előírt, az engedélyezett költségösszeg 5 százalékának megfelelő bántpénz csatolandó.

A szóban forgó munkálatokra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek a nevezett m. kir. államépítészeti hivatalnál, a rendes hivatalos órákban, naponként megtekinthetők.

Az ajánlatok minden egyes vállalati csoportra csak külön-külön tehetők.

Kelt Brassóban, 1903. évi június hó 8-án.

394—3 Brassó megyei m. kir. építészeti hivatal.

4501—903. a. h. szám.

Hirdetés.

Az ex lex tartama alatt eszkezlendő vármegyei utadók, vármegyei és községi pótdadók (vizedijjal együtt) behajtása tárgyában.

M. kir. Pénzügyminiszter úr ő nagyméltósága az állami adók végrehajtás utján való behajtását a bekövetkezett ex lex állapotra való tekintettel beszüntette. — Miután azonban a megyei és községi pótdadók nem a magas országgyűlés szavazza meg, és azok behajtásának jogi alapja sem a magas országgyűlés munkaképességében rejlik s mert a pótdadók egyáltalában állami ezélokra sem fordíthatnak: a vármegyei utadók, megyei és községi pótdadók és a vizedjak az ex lex állapot tartama alatt is lerovandók.

Felhivatik ennél fogva a t. ez. adófizető közönség, hogy a már eddig esedéssé vált adópótlékokat még pedig: vármegyei utadót, megyei és községi pótdadót, utépítési megváltást és vizedjat ezen hirdetésnek a helyi lapokban való megjelenésétől számított 8 nap alatt a városi adópénztárnál a különbeni végrehajtás elhárítása céljából fizesse be.

Brassó, 1903. évi június hó 4-én.

A városi adóhivatal.

420—1903. végrh. sz.

Arverési hirdetés.

Alulirt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a bécsi keresk. és kir. járásbíró 1903. évi C. IV. 11023 számú végzése következtében Dr. Götzl Max bécsi ügyvéd által képviselt Commandit Gesellschaft W. Garuen bécsi cégjára Köcher Márton szentpéter lakos ellen 57 kor. 39 fil. s járuléka erejéig 1903. évi május hó 5-én fogatosított kielégítési végrehajtás utján le foglalt és 631 kor. —fillerre becsült következő ingóságok u. m.: házi butorok, deszkák nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a brassó kir. járásbíró 1903. évi V. 857/2 számú végzése folytán 57 kor. 39 fill. tőkekövetelés ennek 1903. évi február hó 5 napjától járó 6% kamatai, és eddig összesen 34 kor 13 fillérbe bíróság már megállapított költségek erejéig Szentpéter községben alperes lakásán leendő eszkezlésére 1903. évi június hó 10-ik, napjának délutáni 3 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

A mennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t. cz. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt, Brassó, 1903. évi május hó. 24. napján.

Kalmár Ignác,
kir. bírósági végrehajtó.

M. kir. államvasutak
Zágrábi üzletvezetősége
12443 I-903. szám.

Ajánlati felhívás.

A m. kir. államvasutak zágrábi üzletvezetősége az 1903. évben kedvező egységarak elérése esetén pedig az 1904 és 1905 évben évente szükségelt mintegy 3000 kgr. fagygyú szállítására ezen-
nel nyilvános pályázatot hirdet.

A szállítás a 122291—96 sz. általános és a fagygyúra vonatkozó 39986—92 sz. különleges szállítási feltételek értelmében eszkezlendő. Ezen feltételek a m. kir. államvasutak bármely üzletvezetőségének anyag és leltárbeszerzési osztályában a hivatalos órák alatt megtekinthetők azok árának előzetes beküldése mellett pedig a m. kir. államvasutak központi nyomtatvány társánál (Budapest. Andrassy út 73—75 megszerzethetők, illetve 20 filléres bélyeg beküldése ellenében posta útján is megkaphatók. Az általános szállítási feltételekért 50 a különleges feltételekért pedig 30 fill. készpénzben küldendő be. Az ajánlatok az e célra szolgáló és bármely üzletvezetőség általános osztályában meghapható ajánlati űrlapokra teendők.

Az ajánlatok 1 koronás okmánybéllyel ellátva és aláírva a borítékon a rendes címzésen kívül alkalmazandó még következő felirással: „Ajánlat 12443—903 számhoz” f. évi június hó 15-ig a m. kir. államvasutak zágrábi üzletvezetőségének I. osztályának déli 12 óráig átadandók, vagy posta

útján megküldendők. Az ajánlatok fellelti döntés és határozat hozatal a benyújtás napjától számított 14 nap alatt fog eszkezlőtetni.

Bántpénzfűl az ajánlott anyag értékének 5 százaléka készpénzben, vagy állami letételekre alkalmas értékpapírokban az ajánlat benyújtási határidejének a m. kir. államvasutak zágrábi gyűjtőpénztáránál leteendő, miről ajánlattevőnek letéti jegyet fog kiszolgáltatni, mely azonban az ajánlathoz nem csatolandó.

Elkésve érkezett továbbá távirati és pótdánlatok valamint olyanok, melyeken javítás, vagy vakarás észlelhető, avagy melyekhez az előírt bántpénz nem érkezett be, figyelembe nem fognak vétetni.

Zágráb, 1903. május hó 11.

Az üzletvezetőség.

Magy. kir. államvasutak.
64101—903 szám.

A m. kir. államvasutak igazgatóságától vett értesítés szerint az osztrák-magyar személyforgalomban érvényes II. díjszabási fűzethez f. évi június hó elsejével I. pótlék lép életbe, mely helyesbítéseken kívül néhány új viszonylat menetárait tartalmazza.

Ezen pótlék a m. kir. államvasutak díjszabás elárúzó irodájában (VI. Csengery utca 33. sz.) 20 fillérért kapható.

Budapest, 1903. május hó 9-én

Az igazgatóság

(Utánnymás nem díjaztatik)

Laptulajdonos a Brassói Lapok nyomdája.

Magy. kir. államvasutak

68642—903 sz. c. III.

(Vidéki idegforgalmi fiók menetjegyi irodák létesítése.)

A m. kir. államvasutak igazgatóságától vett értesítés szerint a budapesti központi menetjegyiroda az alábbi városokban vidéki idegforgalmi (fiók menetjegy) irodákat szervezet, melyek működésüket f. évi május hó 1-én megkezdvén, a m. kir. államvasutak összes állomásaira menetjegyek kiadására és az utazásra vonatkozó mindenféle felvilágosítás megadására jogosítottak fel.

Ezen fiók-irodák a következők: Arad Deák Ferenc utca 42, Debreczen Piac utca, Eger Fő utca, Győr Barrós-utca 4, Kaposvár Fő utca 16, Kassa Fő utca 51 Keckemét Nagykőrösi utca 20, Kolozsvár Belmonostor utca 1, Miskolc Széchenyi utca 91, Nagy-Beeskerek Eötvös utca, Nagy Váradi Nagy-Teleky utca, Orsova, Pécs Irgalmas utca 1, Pöstyén Fürdőigazgatóság, Pozsony Váratér 20, Sopron Széchenyi tér 16, Szatmár Németi Deák utca 13, Szeged Klanczai utca, Székesfehérvár Ligetsor 1, Szolnok Kosuth utca 8, Szombathely Széll Kálmán utca, Ujvidék Uri utca 24, Zágráb Jelacic tér 13, Zombor Bajai utca 19.

Ezen kívül még a Brassóban, Fiumében és Temesvárott már korábban felállított városi menetjegyi irodák működnek.

Budapest 1903. május hóbán

A magyar kir. államvasutak igazgatósága

Utánnymás nem díjaztatik.